Living with four polities
States and cross-border flows in the Myanmar-Thailand borderland
Lertchavalitsakul, B.

Citation for published version (APA):

General rights
It is not permitted to download or to forward/distribute the text or part of it without the consent of the author(s) and/or copyright holder(s), other than for strictly personal, individual use, unless the work is under an open content license (like Creative Commons).

Disclaimer/Complaints regulations
If you believe that digital publication of certain material infringes any of your rights or (privacy) interests, please let the Library know, stating your reasons. In case of a legitimate complaint, the Library will make the material inaccessible and/or remove it from the website. Please Ask the Library: https://uba.uva.nl/en/contact, or a letter to: Library of the University of Amsterdam, Secretariat, Singel 425, 1012 WP Amsterdam, The Netherlands. You will be contacted as soon as possible.
References

English


Busarin Lertchavalitsakul


Living with Four Polities


Polese, A. (2008). ‘If I Received It, It is a Gift; If I Demand It, Then It is a Bribe’: On the Local Meaning of Economic Transactions in Post-Soviet Ukraine. Anthropology in Action, 15(3), 47-60.


Living with Four Polities


Thai language

Primary sources


Prakat changwat Mae Hong Son rong kaeoet chutbonpron phuea kankha chaiaen Thai Phama chongthang Ban Nam Phueng mu 4 tambon Huai Pha amphoe Mueang Mae Hong Son Changwat Mae Hong Son [Mae Hong Son Province, announcement of the opening of the permitted Thai–Myanmar border trading point at Huay Phueng Village Four, Huai Pha Sub-district, Mueang Mae Hong Son District, Mae Hong Son Province]. July 1, 1996.

Prakat changwat Mae Hong Son lae sunsangkanchaidaen Thai kap prathet phueanban dan phama changwat Mae Hong Son rong lae mattrakan kan kaubkum kanduentang khao-ook na chutbonpron phuea kankha chaiaen Thai-Bhama chongtang ban huay phueng moo tis am tambon bnaaypha amphoe mueng Mae Hong son changwat Mae Hong Son [Mae Hong Son Province and Thai–Myanmar Border Command Center for Mae Hong Son Province, announcement specifying standards and procedures for permitted border trading points in Mae Hong Son Province]. January 2, 2003.

Prakat changwat Mae Hong Son lae sunsangkanchaidaen Thai kap prathet phueanban dan phama changwat Mae Hong Son rong kan nam sing pradit krueang chai rue sing nen dai ti tam duay mai khoa ma nai anakak tam nawe chaiaen changwat Mae Hong Son A.D.2551 [Mae Hong Son Provincial Order on the import of all types of products and tools made of wood into Mae Hong Son province]. April 17, 2008.
A.D.2551 lae prakat changwat Mae Hong Son lae sunsangkanchaidaen Thai kap prathet phueanban dan phama changwat Mae Hong Son rueang naew tang kan patibat kan nam sing pradit krueang chai rue sing yen dai ti tam duay mai khoa ma nai anachak tam nawe chaidaen changwat Mae Hong Son A.D.2551 [Mae Hong Son Provincial Order on the import of all types of products and tools made of wood into Mae Hong Son province dated on 17th April, 2008, and Mae Hong Son Provincial Order on the provocation of Mae Hong Son Provincial Order on the import of all types of products and tools made of wood into Mae Hong Son province, dated on 17th April, 2008]. March 10, 2009

Prakat changwat Mae Hong Son lae sunsangkanchaidaen Thai kap prathet phueanban dan phama changwat Mae Hong Son kamnot mattrakan lakken naewthang patibat boriwon chatbonpron phnea kankha chaidaen dan changwat Mae Hong Son” [Mae Hong Son Province and Thai–Myanmar Border Command Center for Mae Hong Son Province, announcement specifying standards and procedures for permitted border trading points in Mae Hong Son Province]. April 27, 2011.

Prakat Krasuang Panit rueang kan ham nam khoa mai sak tak propet ruam thung sing pradit krueang chai rue sing yen dai ti tam duay mai sak khoa ma nai anachak dan changwat Tak pen kan chua krau [Ministry of Commerce Order, Mae Hong Son Provincial Order on the Ban on the import of all types of teak including finished products and tools made of teak into Tak province]. May 13, 2003.

Prakat Phu Amnuaykan Tanggluang Chonnabot rueng ham yanphabana ti mi namnak namnak bantook rue namnaklouplao kuen kwa ti dai kamnot rue duay ti yanhabana nan at tam hai tanghangu siabai duenbon tangluang chonnabot na khet raphidchob khong krom tangluang chonnabot chabap ti 6 2556 B.E. [Order issued by the director of rural highway department, specifically to an issue on the ban of vehicles with excessive weight due to possible damage, under the responsibility of the Rural Highway department, document no. 6, 2013].

Pharatchabanyat kankha namman 2543 B.E. [Oil/Petrol Act 2000].

Pharatchabanyat boransatan boranwattu Silpawattu lae pipittapansatan haeng chat (chabab 2) 2535 B.E. [Ancient sites, antiquities, art objects, and national museum (second issue) 1995 Act].

Secondary sources


Kom Chat Luek Newspaper. (2010, August). *Mae Hong Son pert Doi Tai Laeng laeng tongtiew mai* [Mae Hong Son opening Doi Tai Laeng as a new tourist destination]. Retrieved from http://www.komchadluek.net/detail/20100803/68698/%E0%B9%81%E0%B8%A1%E0%B9%88%E0%B8%AA%E0%B8%AD%E0%B8%99%E0%B9%80%E0%B8%B4%E0%B8%94%E0%B8%94%E0%B8%AD%E0%B8%A2%E0%B9%84%E0%B8%B2%E0%B9%81%E0%B8%B4%E0%B8%91%E0%B8%A5%E0%B8%AA%E0%B8%AD%E0%B8%87%E0%B9%81%E0%B8%AB%E0%B8%5%E0%B8%A7%E0%B9%83%E0%B8%AB%E0%B8%A1%E0%B9%88.html, accessed on April 24, 2014

Mae Hong Son Custom House. (2014, July). *Thalaeng Khao Kan Chap Kom Kratiem Lklok Nam Khao Phit Ktmai* [Announcing the Confiscation of Smuggled Garlic]. Retrieved from http://www.maehongsoncustoms.com/14731985/%E0%B9%81%E0%B8%B8%E0%B3%81%E0%B8%A5%E0%B8%96%E0%B8%A5%E0%B8%87%E0%B8%82%E0%B9%88%E0%B8%B2%E0%B8%A7%E0%B8%81%E0%B8%B2%E0%B8%A3%E0%B8%88%E0%B8%B1%E0%B8%9A%E0%B8%A1%E0%B8%A3%E0%B8%80%E0%B8%A7%E0%B8%A5%E0%B8%81%E0%B8%A5%E0%B8%AD%E0%B8%9A%E0%B8%99%E0%B8%A5%E0%B8%8D%E0%B8%82%E0%B9%89%E0%B8%B2%E0%B9%82%E0%B8%8C%E0%B8%80%E0%B8%A7%E0%B8%B2%E0%B8%A2%E0%B8%A5%E0%B8%86%E0%B8%A1%E0%B8%B2%E0%B8%A2-020757), accessed on January 11, 2015.


Yod-Ying-Yuad. (n.d.). *Pha Salween… Kon Cha Sin Phuen Pa (Soot Tai)*. [Dissecting Salween… Before We Lose (the Last) Forest].